



*Lo Specchio*

## *CLUB DI CONVERSAZIONE ITALIANA DI TOURNAI*



*Questo è il 200esimo bollettino  
del Club di Conversazione italiana di Tournai,  
circolo culturale creato nell'ottobre 1992  
da Arcangelo Petrantò*

**Ottobre 2014 - N° 200**

## ALCUNE TAPPE DELLA STORIA DEL BOLLETTINO

Bollettino n° ~~100~~ - 200 - ~~300~~...

Quando viene fondato il club nell'ottobre 1992 da **Arcangelo Petrantò**, professore di lingua italiana ai corsi serali del *Collège Franciscaïn* della "Chaussée de Lille" a Tournai (parrocchia San Lazzaro), il comitato dell'epoca ha deciso subito di creare un bollettino in modo da informare i soci della data e dell'argomento di discussione della riunione, nonché delle attività previste.

**Arcangelo Petrantò**, redattore del bollettino per 19 anni, fino a giugno 2011 (boll. n° 172), aveva messo a punto una struttura che conteneva:

- un testo letterario, culturale, storico o informativo,
- un riquadro (rosso) con la data della prossima riunione e l'argomento di discussione,
- un riepilogo della seduta svoltasi: "La volta scorsa",
- se previsto, il resoconto dell'attività, della visita, della gita fatta il mese precedente,
- l'agenda delle attività culturali.



Ventidue anni dopo, è ancora valida questa trama !

I primi bollettini, dal n° 1 di ottobre '92 al n° 39 di dicembre '96, furono stampati in bianco e nero, senza foto o immagini. Seguivano un circuito un pò particolare:

- redazione e battuta a macchina da scrivere a cura di Arcangelo Petrantò,
- stampa all'ufficio di Polizia di Tournai a cura di Guido Denonne, primo presidente del club,
- piegatura del bollettino, collocamento sotto busta e affrancatura a cura di Françoise Wyseur, segretaria del club, o delle figlie del presidente,
- e infine distribuzione dalla Posta.

Con il bollettino n° 40 del mese di gennaio '97, in seguito all'iniziativa di **Etienne Leruste**, informatico, marito di **Emanuela Tosatto**, nuova

segretaria del club, è apparso il primo bollettino a colori (stampante HP Deskjet). Per la prima volta viene stampato il bollettino sotto forma di un piccolo libretto. Per di più, la tecnologia moderna dell'epoca permetteva di inserire immagini, foto, disegni grazie all'accesso a Internet ed allo scanner. Etienne e Emanuela, che hanno redatto un numero supplementare nel luglio '97 (boll. n° 46), si sono impegnati fino a giugno '99 (boll. n° 64).

A partire da ottobre '99 (bollettino n° 65) fino a giugno 2011 (boll. n° 172), hanno collaborato Arcangelo e **Dominique Dogot**, presidente del club, per presentare un bollettino più voluminoso e soprattutto più piacevole da leggere, includendo, tra l'altro, foto della vita del club: riunioni speciali, cene, gite, visite, spettacoli teatrali... Da notare il bollettino n° 161 di aprile 2010, completamente redatto da **Enza Navarra** e dedicato alla canzone popolare *Bella ciao*, cantata dai simpatizzanti del movimento partigiano italiano (Resistenza) durante la seconda guerra mondiale.

Proseguire l'opera di Arcangelo Petrantò non era un compito semplice. Il nostro presidente ha voluto affrontare la sfida con l'aiuto di **Luisa Vettori** da ottobre 2011 (boll. n° 173) a giugno 2012 (boll. n° 181) e poi con la collaborazione di **Gianpietro Corongiu** da ottobre 2012 (boll. n° 182) ad oggi (boll. n° 200). Ad ogni modo, possiamo affermare che facciamo il massimo per mantenere la via tracciata dal fondatore.

Ecco il percorso di vita del nostro bollettino che richiede tante ore di preparazione e che permette di ricordarsi gli eventi vissuti del passato: in somma, la memoria del club. Tutti i bollettini sono a disposizione sul sito del club :

<http://www.conversazione-italiana.be/main.asp>

E chissà, forse, un giorno, o i bollettini o il sito del club serviranno come base per una tesi universitaria !

Chi desidera partecipare alla redazione del bollettino del club è invitato a manifestarsi presso Gianpietro o Dominique.

**D. Dogot**

La nuova stagione del nostro circolo inizierà con la riunione del **1° ottobre 2014**. Sarà un incontro di rientro, di ripresa di contatto e il momento giusto per presentare il programma degli appuntamenti previsti per il ciclo.

La seconda parte della serata sarà dedicata ad un tema speciale: "**Parole, parole, parole...**". Per saperne di più, ti aspettiamo alle ore 19:30!

Ai nuovi membri anticipiamo il benvenuto, a tutti gli altri il bentornato!

## La volta scorsa

Chi conosce un pò l'Italia, sa che è un paese complesso, fatto di diversità di dialetti, di gastronomia, di rapporti diversi con l'ambiente, di stare insieme particolari ad un paese. La storica opposizione tra Nord e Sud, i dissensi tra i provinciali e la capitale, le mentalità che si centrano sulla propria città, il culto della « macchina », la passione per la moda, il riflesso genetico della passeggiata della sera, il rapporto strettissimo con la famiglia, ed in particolare la « Mamma » fanno del paese, un continente a sé, uno spettacolo affascinante e totalmente spaesante per chi ci mette il piede per la prima volta.

Possiamo chiudere l'elenco ?

Non dimentichiamo nulla ?

Sicuri ?

Ma sì, impossibile evocare l'Italia senza le due più diffuse devozioni : la religione e...il calcio. O per dirlo meglio, la religione del calcio, senza la quale le domeniche non varrebbero la pena di essere vissute, il

mondo sarebbe un caos senza senso, la tv un oggetto ridicolo ideato solo



per le casalinghe, i colori non esisterebbero e l'universo intero sarebbe un'immenso buco nero.

Sembra che il calcio sia nato per gli italiani, e gli italiani venuti al mondo per il tifo !

Un gioco ? Ma Lei vuol scherzare... Basta andare una sola volta allo stadio, o anche vedersi la tv la domenica pomeriggio : è in campo ed in discussione il destino dell'umanità, l'esegesi dell'essenza calcistico-esistenziale dell'UOMO ! Il vero, quello che sa correre veloce, che si pettina tre giorni prima della partita, che sa usare da genio i piedi, le mani per tirare le magliette degli altri, la testa (per pestare il pallone, ma che pensare ??), insomma che rappresenta la massima evoluzione dell'homo sapiens sapiens, il vertice della coscienza di se stesso - e del proprio conto in banca. L'uomo di Vitruvio in carne ed ossa, il modello per eccellenza, il vertice dei vertici, il nec plus ultra (era un pò facile parlando di calcio...), l'avvenimento del « **superuomo** » : HOMO TIFOSO.



Detto tutto, possiamo andare a letto, sperando che i figli diventino i prossimi dei dello stadio, non come quegli altri rompi...

## G. Corongiu

Durante la riunione del 4 giugno si è anche svolta l'Assemblea Generale. Il presidente **Dominique Dogot** ci ha permesso di ripercorrere in sintesi le numerose attività del 22esimo ciclo del club tra cui l'incontro a Charleroi con **Rocco Granata**, autore della canzone **Marina**, il viaggio in Lombardia, la visita della **Lutosa**, l'incontro con **Barbara Gatto** e **Federica Baggio**, tutte e due funzionarie europee a Bruxelles, le quali ci hanno presentato il funzionamento del Parlamento Europeo...

Il comitato direttivo del club già in carica è stato riconfermato per il ciclo 2014-2015. Tuttavia, **Carl Blaton** assente il giorno stesso ci ha fatto sapere che, per motivi personali, dava le dimissioni dal comitato. Un ringraziamento particolare a Carl per il suo impegno.

Il comitato per il nuovo ciclo si compone di **Dominique Dogot** (presidente), **Gianpietro Corongiu** (animatore), **Maria Fortino** (vice tesoriere), **Liliana Valerio**, **Serafim Morazzo Lima**, **Francesco Azzaretto** (consiglieri). Auguri di buon lavoro al neocomitato... già sperimentato!

In base allo statuto del nostro circolo, rimane un posto libero di consigliere... Avviso quindi ai soci desiderosi di impegnarsi per il club. I candidati devono, se incaricati, impegnarsi per la durata di almeno un anno.

## Presentazione fotografica del viaggio in Lombardia

**Mercoledì 11 giugno** scorso, si sono riuniti alla sede del club i 18 partecipanti al viaggio in Lombardia svolto in aprile. Una riunione eccezionale durante la quale **Linda Honoré** e suo marito **Pierre Buyse** hanno presentato su grande schermo una selezione delle foto (tra più di mille) nonché dei filmati del viaggio. All'immagine si è unito il suono con l'inno nazionale italiano nonché melodie e canzoni classiche o popolari del repertorio italiano. A Linda e Pierre, un ringraziamento particolare per il loro impegno. Tra poco sarà disponibile il DVD della presentazione.



Dopo la seduta, si è finita la serata al **ristorante pizzeria Monte Cristo** in Piazza San Pietro a Tournai.

## Viaggio a Colonia

Ogni socio(a) della nostra comitiva ha ricevuto le informazioni relative alla gita a Colonia (Germania), antica città romana.

Date: **17-18-19 ottobre** (soggiorno lungo - 2 notti) - **18-19 ottobre** (soggiorno corto - 1 notte)

Viaggio in macchina. Distanza Tournai - Colonia: **300 km**, tra cui 292 per autostrada.



Per quanto riguarda la partenza, ci sono 2 possibilità:

- Partenza il **venerdì 17 ottobre** alla fine del pomeriggio (+/- alle ore 16) per arrivare all'albergo alle ore 19:30 → **2 notti sul posto!**
- Partenza il **sabato mattina 18 ottobre** alle ore 8:30 per arrivare a Colonia alle ore 12 → **1 notte sul posto!**
- Ritorno domenica 19 ottobre alla fine del pomeriggio. Arrivo a Tournai +/- alle ore 19:30 / 20:00.

**Programma del viaggio**, in linea di massima :

- La **cattedrale gotica**, iniziata nel 1248 e finita nel 1880), di stile gotico, monumento più visitato della Germania (6,5 milioni di visitatori all'anno) + una delle numerose **chiese romaniche** (St Maria-im-Kapitol o St Pantaleon),
- il **museo germano-romano** (Römisch-Germanisches Museum),
- l'**Alter Markt** e il centro storico con le vestigia romane (porto e Praetorium)
- la boutique della **Glockengasse** (Eau de Cologne)
- e se possibile una crociera sul Reno (da 2 o 3 ore al massimo) ...



### Spesa da prevedere :

- Viaggio A-R : +/- 20,00 eur a testa (4 persone per macchina)
- Albergo : +/- 65,00 eur a testa a notte in una camera singola - +/- 100,00 eur a notte per 2 persone in camera doppia o matrimoniale.
- Visite : +/- 15,00 eur a persona, un pò di più se ci sarà la visita guidata al museo.
- Pasti (non inclusi nel calcolo dell'anticipo): 4 pasti per chi sceglie il soggiorno lungo - 3 pasti per il soggiorno corto.



Colonia - Römerturm  
Torre romana del IIIesimo secolo

L'Anticipo da pagare al più presto sul conto del club:

**BE51 1261 0020 9962 (Bic: CPHBBE75)** vale l'iscrizione.

1. Anticipo soggiorno lungo (2 notti senza i pasti) : **80,00 eur**
2. Anticipo soggiorno corto (1 notte senza i pasti) : **60,00 eur**

Appena avremo informazioni più precise, ve lo faremo sapere per posta elettronica !



Colonia - Museo germano-romano  
(Römisch-Germanisches Museum)  
Il mosaico di Dionysos

E' importantissimo prenotare le camere in albergo. Perciò chi è interessato deve manifestarsi al più presto.

**Termine ultimo : venerdì 3 ottobre 2014.**

Finora **11 persone** sono iscritte al viaggio tra cui **6** per il soggiorno lungo e **5** per il soggiorno corto. 3 macchine sono complete. Rimangono 2 posti nella macchina di Dominique (partenza il venerdì alle ore 16:00)

## Risparmio per il prossimo viaggio in Italia

Chi desidera partecipare al prossimo viaggio in Italia del 2016 (?) può alleggerire il carico finanziario del soggiorno risparmiando mensilmente sul conto del club **BE51 1261 0020 9962** (Codice Bic **CPHBBE75**).



## Concorso artistico nell'ambito di TournItalia

L'anno prossimo dal **venerdì 24 alla domenica 26 aprile 2015** si svolgerà la seconda edizione di **TournItalia** nella Halle aux Draps, sul piazzale di Tournai nonché al Forum con un festival del cinema italiano.



Un concorso artistico legato al Rinascimento o all'Italia sarà anche organizzato: **disegni, dipinti, fotografie, sculture, testi, musica, filmati...** Le 2 opere d'arte più belle saranno premiate: premio della giuria e premio del pubblico di un valore di **250 euro** ciascuno.

Il concorso è aperto a tutti. Per informazioni, iscrizioni e regolamento del concorso, consultare il sito [www.tournitalia.be/concours](http://www.tournitalia.be/concours)

## Calendario (in linea di massima) di alcune attività già previste per il ciclo 2014-2015

- **Mercoledì 1° ottobre 2014** - Riunione di ripresa

- **Venerdì - sabato - domenica 17-18-19 ottobre 2014**  
Viaggio da 2 giorni a Colonia (Germania), antica città romana.  
A cura di Dominique Dogot.
- **Mercoledì 3 dicembre 2014 - Cena del club.**
- **Mercoledì 7 gennaio 2015 - Dolce della Befana.**
- **Mercoledì 4 marzo 2015 - Conferenza di Erica Laisne,**  
guardia carceraria. A cura di Liliana Valerio.
- **Venerdì - sabato - domenica 24-25-26 aprile 2015**  
**TournItalia 2015** (Forum - Halle aux Draps - Grand-Place)
- **Data da determinare - Visita a Bruxelles del**  
**parlamento europeo con Federica Baggio,**  
assistente parlamentare.
- **Data da determinare - Conferenza di Francesco Griffo e**  
**Pierre Buyse. Tema: l'apicoltura.**



Ricordiamo che a richiesta della Direzione del Collège Notre-Dame, per motivi di sicurezza, la porta d'ingresso della scuola verrà chiusa durante le nostre riunioni. La porta rimarrà aperta dalle 19:30 alle 20:30. Per chi dovesse arrivare più tardi occorrerà suonare il campanello o telefonare a Dominique Dogot (0496 62 72 94) o a Gianpietro Corongiu (0498 28 33 26).

Le riunioni del club si svolgono il primo mercoledì di ogni mese al **Collège Notre-Dame, Rue des Augustins, 30** a Tournai e cominciano **alle 19:30**.

Dominique DOGOT ☎ 069/23.29.40

Gianpietro CORONGIU ☎ 069/68.65.86

Chi desidera partecipare alle riunioni e ricevere il bollettino del club è invitato ad iscriversi durante le stesse riunioni pagando la quota di **25,00 €**, valida per il ciclo 2014/2015. Si può anche versare la quota tramite banca al n° di conto seguente : **BE51 1261 0020 9962** (Codice Bic CPHBBE75)

Indirizzo del sito del club : <http://www.conversazione-italiana.be>